

Liebe Leserinnen und Leser!

Gott hat alles schön gemacht zu seiner Zeit, auch hat er die Ewigkeit in ihr Herz gelegt; nur dass der Mensch nicht ergründen kann das Werk, das Gott tut, weder Anfang noch Ende.

Mit dem Monatspruch für den September aus Prediger 3,11 grüßen wir Sie ganz herzlich zum Ende der Sommerferien. Und wir wollen Sie über die kommenden Veranstaltungen in unserer Gemeinde informieren:

Vom **07.-09. September** findet in **Cesenatico** unsere **Familienfreizeit** statt. Wenn Sie gerne noch teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte im Gemeindebüro. Es gibt noch wenige freie Plätze.

In der Woche nach dem 09. September starten dann auch wieder unsere regelmäßigen Gruppen: Die **Mittwochrunde** kommt zum ersten Mal wieder am **12.09.18 um 15.30 Uhr** zusammen. Auf dem Programm stehen dann einfach das Wiedersehen und das gegenseitige Erzählen, wie der Sommer war. Am **19.09.18** geht es um die Geschichte des Marienheims, am **26.09.18** hören und diskutieren wir eine Liebesgeschichte des jüngst verstorbenen Autors Dieter Wellershoff.

Wichtig: Im Anschluss an die Mittwochrunde vom **19.09.18** wird es um **18.00 Uhr eine außerordentliche Versammlung des Frauenvereins** im Gemeindesaal geben, zu der alle Frauen der Gemeinde herzlich eingeladen sind. Auf der Tagesordnung stehen zwei Wahlen: Wir brauchen eine Vertreterin im Verwaltungsausschuss des Marienheims als Nachfolgerin für Renate Cuda und eine zweite Delegierte beim "Netzwerk der Frauen" der ELKI neben Gabriele Wöller. Kandidatinnen bitte im Pfarramt melden!

Der **Kirchenchor** trifft sich zu seiner ersten Probe am **Donnerstag, den 13.09.18, um 20.00 Uhr**.

Wann die **Kindergruppe** sich zum ersten Mal trifft, wird noch besprochen und dann bekannt gemacht.

Unseren ersten **Gottesdienst in Florenz** feiern wir am **Sonntag, den 16.09.18, um 10.00 Uhr** in unserer Kirche. Der erste **Gottesdienst in Pisa** wird ebenfalls am **Sonntag, den 16.09.18, um 16.00 Uhr** stattfinden.

Vom **28.09.-30.09.18** bekommen wir **Besuch aus der ELKI-Gemeinde Bozen**. Es gibt viele Möglichkeiten zur Begegnung und zum gegenseitigen Kennenlernen. Am **Freitagabend (28.09.)** treffen wir uns **um 17.30 Uhr** an der Kirche und machen dann einen gemeinsamen **Spaziergang zur Piazzale Michelangelo**. Gegen **20.30 Uhr** gehen wir gemeinsam **Pizza-Essen**. Am **Samstag (29.09.)** wird es am Nachmittag (**15.30 Uhr**) eine **Stadtführung für große und kleine Leute** geben. Ab **18.30 Uhr** wollen wir im Gemeindesaal miteinander südtirolische und toskanische Spezialitäten genießen, bekommen um **19.30 Uhr ein kleines Orgelkonzert** von Francesco Giannoni und verbringen dann ab **20.30 Uhr einen bunten Abend** miteinander. Am **Sonntag (30.09.)** schließlich machen sich Bozener und Florentiner gemeinsam auf zur „**Herbstwanderung**“. Wir werden zusammen um **10.30 Uhr** einen **Gottesdienst** feiern (Ort wird je nach Wetterlage noch bekanntgegeben), machen gegen **11.30 Uhr ein Picknick** und erleben ein kreatives Mitmachprogramm für die ganze Familie mit dem Kleinkünstler „Maestro Bolla“, bevor wir gegen 15.00 Uhr von unseren Bozener Gästen verabschieden.

Auf ein weiteres „Highlight“ sei ebenfalls schon hingewiesen: An **Erntedankfest (07.10.18)** feiern wir gemeinsam mit der Schweizer-reformierten Gemeinde einen **Gottesdienst um 11.00 Uhr**, anschließend **essen** wir im Gemeindesaal zusammen **zu Mittag** und um **14.00 Uhr** werden wir dann ein **Konzert für Klavier und Sopran** hören mit den „Toskanischen Liedern“ Heinrich von Herzogenbergs, einem Freund von Johannes Brahms. Er hat sie im letzten Drittel des 19. Jahrhunderts hier in Florenz komponiert.

Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen bei der einen oder anderen Gelegenheit.
Seien Sie bis dahin Gott befohlen, Ihre Pfarrer Franziska Müller und Friedemann Glaser

Care lettrici e cari lettori,

Dio ha fatto ogni cosa bella al suo tempo: egli ha perfino messo nei loro cuori il pensiero dell'eternità sebbene l'uomo non possa comprendere dal principio alla fine l'opera che Dio ha fatto

Con le parole di Ecclesiaste 3:11 che servono da guida per il mese di settembre, Vi inviamo i nostri più cordiali saluti alla fine delle vacanze estive, e Vi informiamo sulle prossime iniziative che saranno realizzate nella nostra Comunità:

Dal **7 al 9 settembre 2018** avrà luogo a **Cesenatico** il nostro tradizionale **ritiro per famiglie**. Chi desidera partecipare è pregato di prenotare subito presso l'ufficio parrocchiale; ci sono ancora pochi posti liberi.

Nella settimana dopo il 9 settembre riprenderemo le nostre attività regolari nei gruppi: Il **gruppo del mercoledì** si ritroverà il **12/09/2018** alle ore **15.30**, senza tema specifico ma semplicemente per stare di nuovo insieme e chiacchierare su come abbiamo passato l'estate. Nell'incontro successivo del **19/09/2018** parleremo della storia del Marienheim e il **26/09/2018** verrà presentata e discussa una storia d'amore scritta da Dieter Wellershoff, autore recentemente scomparso.

Attenzione: Dopo l'incontro del gruppo di mercoledì del **19/09/2018**, alle ore **18.00** nella sala della comunità si terrà una **riunione straordinaria dell'Associazione delle signore evangeliche** alla quale sono cordialmente invitate di partecipare tutte le donne della nostra comunità. L'ordine del giorno prevede due elezioni: la delegata nel consiglio di amministrazione del Marienheim quale successore di Renate Cuda e la seconda rappresentante nella "Rete delle Donne CELI" affiancata a Gabriele Wöller. Le candidate interessate sono pregate di mettersi in contatto con l'ufficio parrocchiale.

Il **coro** si riunirà giovedì **13/09/2018** alle ore **20.00**

Per quanto riguarda il gruppo dei bambini, la data del prossimo incontro è ancora da discutere e sarà poi resa nota.

Il primo **culto** dopo la pausa estiva sarà celebrato **domenica 16/09/2018** alle ore **10.00** nella chiesa a Firenze. Il primo culto a **Pisa** avrà luogo la stessa domenica **16/09/2018** alle ore **16.00**.

Dal **28 al 30 settembre 2018** avremo in visita a Firenze una delegazione della Comunità Luterana di **Bolzano**. Ci saranno molte possibilità d'incontro con i nostri ospiti e momenti di reciproca conoscenza. **Venerdì sera (28/09)** alle ore **17.30** ci troviamo alla chiesa per una passeggiata a piedi al **Piazzale Michelangelo**, poi verso le ore **20.30** andremo insieme a mangiare una pizza. **Sabato 29/09/2018** nel pomeriggio alle ore **15.30** ci sarà un **giro nel centro storico** per grandi e piccoli. Dalle ore **18.30** in poi nella sala della comunità potremo gustare insieme alcune specialità culinarie altoatesine e toscane. Un breve concerto d'organo sarà offerto alle ore **19.30** da Francesco Giannoni. Alle ore **20.30** prenderà il via la grande **serata di festa** comune. **Domenica 30/09/2018** sarà dedicata alla „Camminata d'autunno” che inizia con un culto comune alle **10.30** (il luogo dovrà essere definito in funzione alla situazione meteo), seguito da un **rinfresco** verso le ore **11.30**. Nel pomeriggio si esibirà l'artista "Maestro Bolla" in un programma interattivo vario, prima che dovremo dire arrivederci ai nostri ospiti di Bolzano verso le ore 15.00

Vogliamo annunciare fin d'ora un altro importante evento: Domenica **7 ottobre 2018** (festa di ringraziamento del raccolto) ci riuniremo con la Comunità svizzera-riformata per un **culto comune** alle ore **11.00**, poi pranziamo insieme nella sala della comunità, e alle ore **14.00** assisteremo ad un **concerto** per soprano e pianoforte con i "Canti Toscani" composti nell'800 qui a Firenze da Heinrich von Herzogenberg, un amico di Johannes Brahms.

Saremo lieti di incontrarVi prossimamente, e che Dio vi protegga sempre.

I Vostri pastori Franziska Müller e Friedemann Glaser